

сопственик куће
sopstvenik kuće
хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Смјак, банд 15
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	Коса Харим
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име муџа и девојачко породично име	мрш рут
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	20. II. 1878
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Београдска
Брачно стање — Bračno stanje	ожевет
Вера — Vera	Мохимјева
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Аран Сара
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Рамена (Коса) <i>мрш Залив</i>		жена	21. II. 1890	Сосрија
Сара		кћи	10. X. 1912	Београд
Мими		кћи	5. II. 1922	

НАПОМЕНА
НАПОМЕНА:

5. X. 1932. год. пријављује ћерка Сара Залив.

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
19. V - 24	Суфах. бана	15			
10. V - 28	Ивану Евремија	15			
5. XI - 32	Суфах. бана	432	II Николај Божић		
20. V - 34	Уола Душана	52	II Соја Клен		
4. VI - 41	Зобанова	30	Милорад Мрдуња		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД